

ИНСТРУКЦИЯ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ ИРРИГАТОРА ПОЛОСТИ РТА Mod. AG-707



Благодарим Вас за приобретение ирригатора полости рта MED-2000 RUS. Ирригатор полости рта предназначен для массажа десневой дёсны, удаления зубного налёта, очистки промежутка между зубами и десневых карманов, удаления вредных бактерий. Надлежащая эксплуатация и должный уход за прибором обеспечат долгие годы надежной службы.

Срок гарантии - 1 год с даты продажи
Срок службы: 3 года
Произведено по заказу и под контролем ООО «Витта-Технологии»

Импортером и уполномоченным представителем изготовителя на территории Российской Федерации является фирма ООО «Витта-Технологии»

119361, г. Москва, ул. Большая Очаковская, д.47а, Тел./Факс: +7 (495) 981-88-73
Бесплатная горячая линия по России: 8 (800) 550-97-92
Подробная информация на нашем сайте: www.vitta-ag.ru

Производители:
SHENZHEN ABOEL INDUSTRIAL CO., LIMITED
2nd-3rd Floor, No.80, Baoan East Road, Shiyuan Town, Baoan District, Shenzhen, Guangdong, China



Сделано в Китае

ВАЖНЫЕ МЕРЫ И ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ОЗНАКОМЬТЕСЬ СО ВСЕМИ ИНСТРУКЦИЯМИ.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Используйте данный прибор исключительно для ухода за полостью рта в соответствии с его предназначением, как указано в настоящей инструкции или в соответствии с рекомендациями вашего персонального стоматолога.

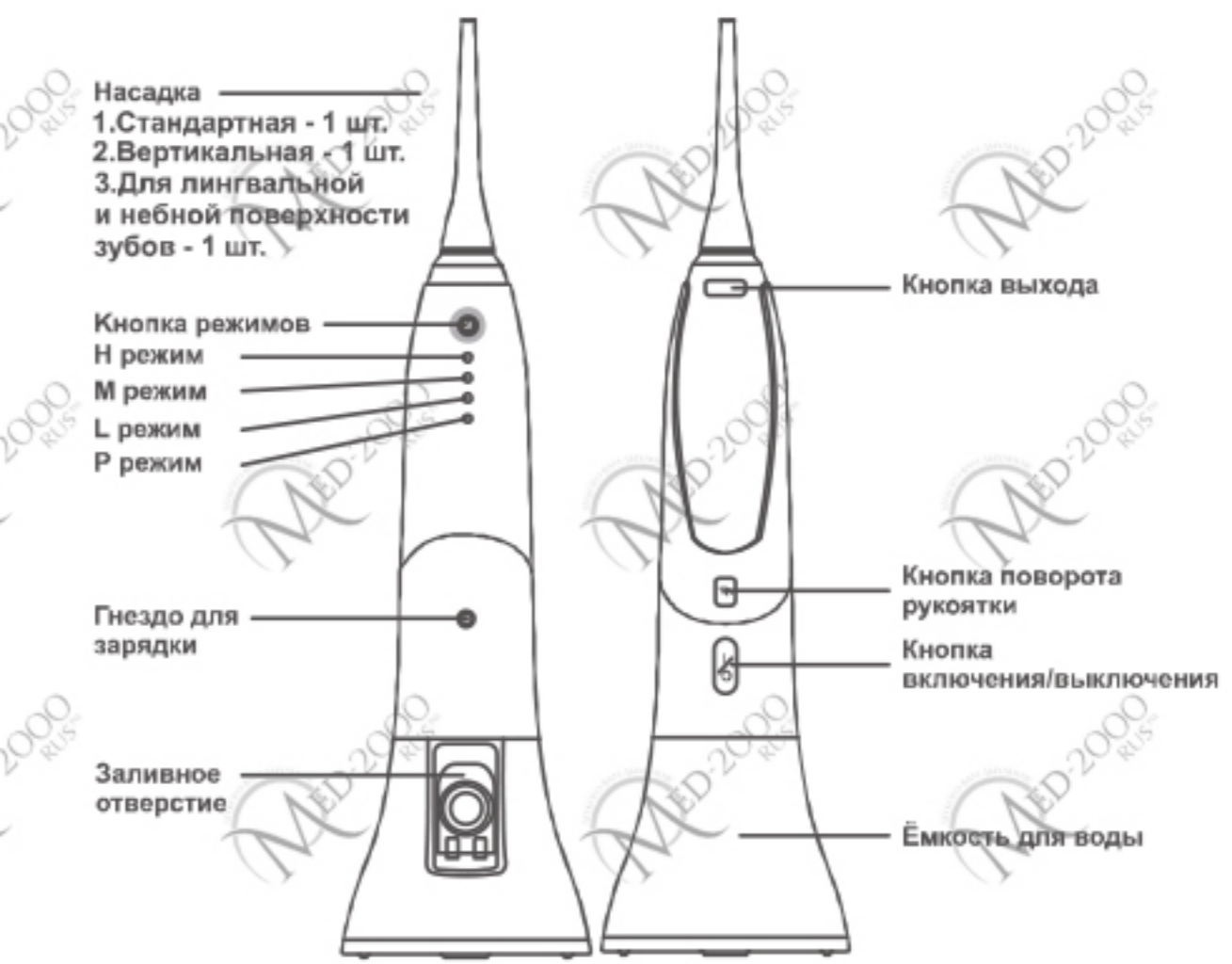
Чтобы снизить риск электротравмы, травмы или пожара:

- Не берите зарядное устройство мокрыми руками.
- Не кладите и не храните прибор в воду или иную жидкость.
- Не кладите и не храните прибор в местах, откуда он может упасть или соскользнуть в ванную, умывальник, раковину.

ВНИМАНИЕ

- Прибор не предназначен для детей младше 3 лет. Рекомендованный возраст для пользования данным ирригатором полости рта – от 8 лет.
- Никогда не оставляйте ребенка без присмотра рядом с работающим прибором. Дети должны использовать ирригатор под присмотром взрослых.
- Настоящий прибор, а также его принадлежности и упаковочные материалы (картонная упаковка), пластиковые пакеты и т.д.) не являются игрушками! Прибор содержит мелкие детали, которые могут быть проглочены. Всегда храните прибор, комплектующие и упаковочные элементы в недоступном для младшей и детей месте.
- Данный прибор не предназначен для самостоятельного использования лицами (включая детей) с ограниченными физическими или умственными способностями, или с недостаточным опытом и знаниями, если они не будут обучены и проконсультированы по вопросам использования прибора лицами, ответственными за их безопасность.
- Не подключайте прибор к системе напруги, не соответствующей системе напруги, указанной на приборе или зарядном устройстве. Подключение к не соответствующей величине напряжения повредит прибор, при этом гарантия может быть АННУЛИРОВАНА.
- Если прибор вскрывается / разбирается по какой-либо причине, гарантия АННУЛИРУЕТСЯ.
- Не используйте прибор без насадки.
- Наводите струю воды только на свои зубы и десны, таким образом, чтобы поток воды не попал под язык и в ухо, нос или другие деликатные ткани полости рта. Этот прибор может вызвать сильное давление на десны и слизистую оболочку рта. Этот прибор может вызывать сильное давление на десны и слизистую оболочку рта.
- Не роняйте и не помещайте посторонние предметы внутрь либо открытую часть прибора.
- Избегайте любого сильного давления на насадку. Не блокируйте поток воды, прижимая насадку к деснам во время частоты, это может повредить механизм.
- Наполняйте резервуар водой или иным раствором, рекомендованным исключительно профессиональным стоматологом примененным в ирригаторах.
- Ирригатор может использоваться для подачи спазмолитика и антибактериальных растворов.

ОПИСАНИЕ ПРИБОРА И КОМПЛЕКТУЮЩИХ




ОПИСАНИЕ ПРИБОРА И КОМПЛЕКТУЮЩИХ		ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	
Материал корпуса	ABS+TPR	Напряжение	8.4 В
Номинальная мощность	3 Вт	Номинальная мощность	3 Вт
Время 1-й зарядки	От 6 до 8 часов	Встроенная литиевая батарея	1500 мАч
Способ зарядки	DC5V/1A (USB)	Способ защиты корпуса от попадания пыли и воды	IPX7
Система защиты от перегрева	Да	Система защиты от перегрева	Да
Частота пульсации	880-1600 Гц/минуту	Диапазон давления ирригатора в режиме	14" - 1500, 1" - 880, 1"М - 1200, "Pulse" - 1360
Диапазон давления воды	310-690 кПа (регулируемый)	Размеры основного блока	86 x 86 x 245 мм
Вес	210 г - без коробки, 390 г - с коробкой	Диапазон напряжения	110-240 В

ЗАМЕНИТЕ НАСАДКУ

Если кончик насадки деформирован, одновременно замените насадку на новую.


Насадка является расходным материалом. В целях гигиены стоматологический прибор рекомендуется заменять примерно каждые шесть месяцев даже при отсутствии изменений ее формы.



ПОДГОТОВКА К ИСПОЛЬЗОВАНИЮ

ЗАРЯДКА ПРИБОРА ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

Первоначально прибор должен заряжаться от 6 до 8 часов, в зависимости от статуса предыдущей зарядки батареи. Подключите кабель USB к любой стандартной электрической розетке.



- Особенностью прибора является возможность подзарядки через USB-разъем или через сетевой адаптер.
 - Перед зарядкой убедитесь в том, что прибор отключен.
 - Когда прибор заряжается индикаторы мигают синим цветом, показывая статус зарядки. Когда прибор полностью заряжен, все индикаторы загораются сразу же.
 - Отсоедините USB-кабель, когда прибор полностью заряжен.
- Как правило, батарея прибора полностью заряжается в течение 8 часов. Вытащите USB-кабель розетки после того, как прибор зарядится полностью. Индикатор зарядки загорится зеленым цветом, когда прибор будет полностью заряжен.

РУКОВОДСТВО ПО УСТРАНЕНИЮ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Неисправность	Возможная причина	Способ решения
1. Сломанная насадка	1.1 Ненадежное крепление	1.2 Заменить на новую
2. Емкость для воды протекает	2.1 Уплотнительное кольцо повреждено 2.2 Жидкость осталась в емкости для воды 2.3 Кнопка емкости для воды плохо закрывается.	2.1 Вернуть в сервисный центр для замены 2.2.1 Хранить емкость для воды сухой после использования 2.3.1 Закрыть плотно крышку
3. Вода протекает от насадки между устройствами	3.1 Насадка плохо прилегает	3.2 Снять насадку и переустановить ее
4. Нет движения жидкости или слабое давление	4.1 Устройство перевернуто 4.2 Недостаточно воды в емкости для воды 4.3 Неактивный рабочий режим	4.1.1 Держать насадку выше чем емкость для воды 4.2.1 Наполнить достаточным количеством воды 4.3.1 Переключиться в режим Н

КАК ИСПОЛЬЗОВАТЬ

Установка и снятие насадки

- Возьмите насадку, удостоверьтесь в ее исправности и установите в центральный отверстие в верхней части ручий прибора. Криво поворачивайте насадку; она должна сидеть ровно. Для замены насадки, нажмите на кнопку фиксатора и потяните насадку из отверстия вверх.

Внимание: Не прикасайтесь к контактам насадки во время работы прибора.

ОЧИСТКА И ОБСЛУЖИВАНИЕ

Выберите прибор водой или нейтральным чистящим средством. Никогда не мойте прибор горячей водой, температура которой превышает 50°C.

Не пользуйтесь щетками или абразивными средствами, такими как зубная паста или порошковые средства для чистки зубов, для чистки насадки. Такие средства могут повредить прибор.

Очистка прибора

- Для чистки прибора используйте чистое полотенце, мойте тщательно, чтобы смыть водой все следы.
- Не погружайте прибор в воду на длительное время.
- После мытья водой сразу же вытрите насухо тряпкой; прибор должен оставаться сухим.
- После использования любого специального раствора промойте прибор для удаления остатков раствора.

Очистка насадки

- Начисто протрите сухой или влажной тряпкой, или же снимите насадку, чтобы прополоскать, затем протрите тряпкой.
- Не сгибайте, не тяните и не сжимайте насадку.

Внимание: Пользуйтесь только теми насадками и наконечниками, которые рекомендует MED-2000 RUS.

ОПИСАНИЕ РАБОЧЕГО РЕЖИМА

Индикатор	Режим	Описание	Применение
	N	Импульсный и высокоскоростной	Удаляет остатки пищи под надзором воды
	M	Стандартный	Удаляет зубной налет и подходит для ежедневного использования
	L	Мягкий и Низкоскоростной	Рекомендуется для чувствительных зубов, а также лицам, использующим прибор впервые, или лицам, нуждающимся в более мягкой, менее стандартной чистке
	PULSE	"Пульсирущий"	Подходит для массажа десен и укрепления зубов

ФУНКЦИОНАЛЬНЫЕ КНОПКИ:

Кнопка питания		Нажать, чтобы включить, отпустить, чтобы выключить.
Кнопка режима		*Быстро нажать, чтобы выбрать режим. *Нажимать в течение 5 секунд, чтобы установить режим блокировки от детей.
Кнопка поворота рукоятки		Нажать, чтобы откорректировать угол положения рукоятки
Кнопка фиксации насадки		Нажать, чтобы отрегулировать глубину насадки

ЗАМЕЧАНИЯ ПО ИНДИКАТОРАМ

	Индикатор блокировки от детей	Нажмите "M" до тех пор, чтобы все индикаторы загорелись в течение 5 секунд. Это означает, что прибор заблокирован. Для разблокировки нажмите на кнопку M в течение 5 секунд.
	Режим работы индикатора	Нажмите кнопку "M" для выбора режима световой индикатор будет светиться в рабочем режиме соответственно
	Индикатор зарядки	Когда прибор заряжается, индикаторы будут мигать синим цветом, показывая статус зарядки, когда прибор полностью заряжен все индикаторы будут светиться сразу.
	Низкий уровень заряда батареи	Когда уровень заряда менее 30 % 4 индикатора будут мигать 5 раз последовательно. Когда батарея исчерпала ресурс все индикаторы автоматически выключатся после 3-х секундного мигания

УТИЛИЗАЦИЯ

В целях защиты окружающей среды запрещается утилизировать прибор в составе бытовых отходов. Утилизация вышедших из строя блоков ирригатора MED-2000 RUS производится в соответствии с ДИРЕКТИВОЙ 2002/96/ЕС ОБ ОТХОДАХ ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО И ЭЛЕКТРОННОГО ОБОРУДОВАНИЯ (WEEE).

Процедура утилизации ирригаторов проводится специализированной компанией и состоит из следующих операций: получение изделия из учебного учреждения / производителя, разборка на компоненты, сортировка полученных компонентов по видам вторично-фактор (металлы, пластик, электронный микс) и внаправлении на переработку или на отходы.

В случае возникновения вопросов, обратитесь в местные органы власти, ответственные за утилизацию отходов. Являются биологически безопасными отходами.

УТИЛИЗАЦИЯ ИЗДЕЛИЙ, ВХОДЯЩИХ В СОСТАВ ПРИБОРА

Изделия, входящие в состав прибора, у которых закончился срок годности, либо неисправные изделия, являются биологически безопасными отходами. Для утилизации обратитесь в специализированные пункты приема, расположенные в Вашем городе, или в местный орган власти для получения подробной информации о том, куда и как вернуть данный прибор для экологически безопасной переработки.

СМЕННЫЕ ЧАСТИ И ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ПРИНАДЛЕЖНОСТИ

У прибора отсутствуют детали, которые требуют обслуживания и технического обслуживания в специализированном центре. При необходимости ремонта прибора, свяжитесь со службой технического обслуживания клиента или с официальным дилером. Запрещается разбирать и собирать прибор самостоятельно. По вопросам сменных частей прибора обращайтесь к своему дистрибьютору.

УСЛОВИЯ ГАРАНТИИ

Гарантия обретает силу только если дата покупки подтверждается печатью и подписью дилера (магазина) и подписью покупателя.

Гарантия охватывает любые заводские дефекты в течение года со дня продажи изделия и включает в себя бесплатную замену неисправных деталей и работу по устранению заводского дефекта. В случае невыявленного заводского дефекта в течение 14 дней со дня продажи Товара в гарантийный мастерскую, или в случае 3-х кратного гарантийного ремонта изделия и слуховой помощи в течение гарантийного срока по решению покупателя, покупатель имеет право на замену данного товара на новый того же типа или на возврат денег.

Гарантия не покрывает повреждения, вызванные неправильным использованием (см. также список ниже), нормальный износ, заводских комплектующих, дефекты, возникающие вследствие незначительного эффекта на качество работы прибора.

Эта гарантия теряет силу если ремонт производится не уполномоченным на то лицом и если использованы не оригинальные детали фирмы.

В случае продолжения эксплуатации по условиям данной гарантии, передайте изделие специалисту вместе с гарантийным талоном в любой из центров сервисного обслуживания MED-2000 RUS. Все другие требования, включая требования возмещения убытков, исключаются, если наша ответственность не установлена в законе Вашего государства.

Решением арбитражного суда в соответствии с законом РФ от 10 июля 1992 г. «О защите прав потребителей» и принятым дополнением к закону РФ от 19 июля 1995 г. «О внесении изменений и дополнений в закон «О защите прав потребителей» и «Кодом РСФСР об административных правонарушениях», фирма MED-2000 RUS устанавливает срок службы на изделия равным трем годам с момента приобретения или с момента производства, если дату продажи установить невозможно.

Изделия MED-2000 RUS изготовлены в соответствии с высшими требованиями европейского качества. При бережном использовании и при соблюдении правил по эксплуатации, прибор имеет длительный срок службы. Ваши изделия MED-2000 RUS, может иметь значительно больший срок службы, чем срок службы, установленный в соответствии с Российским законом.

Случай, на которые гарантия не распространяется:

- дефекты, вызванные форс-мажорными обстоятельствами;
- использование в профессиональных целях;
- нарушение требований инструкции по эксплуатации;
- неисправная установка питающей сети (если это требуется);
- использование неоригинальных аксессуаров;
- механические повреждения;
- повреждения по вине животных, грызунов и насекомых (в том числе случаи повреждения грызунов и насекомых, внутри прибора).

Сроки службы и гарантии

Комплектующие	Срок гарантии	Срок службы
Прибор (электрический блок)	1 год	3 года
Зарядное устройство	6 месяцев	6 месяцев
Насадка	6 месяцев	6 месяцев

РЕМОНТ ИРРИГАТОРОВ ПРОИЗВОДИТСЯ:

ПО АДРЕСУ: 119361 г. Москва, ул. Большая Очаковская, д. 47а
Регистрационные центры технического обслуживания можно узнать по телефону или в mail: Тел.: +7 (495) 981-88-73
Бесплатная горячая линия по России: 8 (800) 550-97-92
E-mail: med-2000@med-2000.ru

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Серийный номер	
Дата продажи	Печать и подпись продавца
Номер чека/накладной	
ИМН продавца	
Подпись покупателя	

В соответствии с Постановлением Правительства РФ от 19 января 1998 г. №55 «Товары для профессиональной и личной заботы» в домашних условиях (продукты санитории и гигиены из металла, резины, текстиля и других материалов, инструменты, приборы и аппаратура медицинские и т.д.). Промышленные и сельскохозяйственные машины и механизмы, изделия, товары и услуги, производимые в домашних условиях, не подлежащие возврату или обмену на аналогичный товар другого размера, формы, габарита, фасона, расцветки или комплектации.